

# Alliance Nationale

ORGANE DE LA SOCIÉTÉ DES SECOURS MUTUELS "L'ALLIANCE NATIONALE"

Concordia Fratrum

Vol. XIX, No 1

Montréal, janvier 1913.

50 cts par an



MME. L. E. DESJARDINS,

Fondatrice du 1er Cercle de femmes dans l'Alliance Nationale,  
et Sb. P. G. du Cercle Jeanne Mance No 378.

## LE SEXE FEMININ ET L'ALLIANCE NATIONALE

Une des mesures les plus populaires qui ont été adoptées, lors de la dernière convention de l'Alliance Nationale, a certainement l'admission des femmes dans notre Association.

Pendant longtemps notre Conseil général a hésité à se prononcer sur cette question délicate, non pas qu'il fut antipathique au projet, mais bien parce qu'il lui paraissait qu'une décision sur un sujet aussi important, ne pouvait être prise à la légère. Aussi, a-t-il attendu que tous les cercles par leurs délégués eussent eu l'occasion d'y réfléchir et d'en parler pour et le contre.

Or, voilà pourquoi, ce projet parut devant qua-

tre conventions successives et toujours fut renvoyé à une session ultérieure.

Cette année, le fruit était mûr. Les statistiques abondantes et très favorables qu'avaient recueillies notre Médecin en chef, ne laissant plus de doute sur la valeur réelle du risque des personnes du sexe féminin, le projet a pris place dans nos statuts et, maintenant, l'Alliance Nationale ouvre grandes ses portes aux vaillantes compagnes de nos confrères mutualistes.

Cette acquisition, tant au point de vue moral qu'au point de vue financier, sera d'un grand apport dans la prospérité de notre belle et puissante association. Il est prouvé aujourd'hui, que la mortalité de la femme ne dépasse pas, en moyenne, celle de l'homme; mieux que cela, après certaines périodes de son existence,

la longévité du sexe féminin est supérieure à celle de l'homme, par suite de sa vie plus régulière, moins exposée aux intempéries, aux excès et aux accidents.

Toutefois, comme l'assurance mutuelle a surtout pour but la réparation de la perte pécuniaire, que cause le décès dans une famille, le Conseil général a sagement limité le montant maximum de l'émission des certificats à \$1,000. La raison de cette restriction est si évidente, qu'il est inutile de la rappeler ici.

Quoi qu'il en soit, depuis que les dames ont le droit de s'assurer dans l'Alliance Nationale, plus de 250 Canadiennes françaises patriotes, ont demandé et obtenu leur admission dans notre grande famille mutualiste et tout fait prévoir que ce recrutement va se poursuivre avec le plus grand succès.

Cet article serait incomplet si nous ne signalions pas spécialement ici, la fondation du premier cercle entièrement féminin, car cette heureuse initiative marque une date mémorable dans nos annales.

Le 5 décembre dernier, dans les salles spacieuses du siège de l'Association, 57 avenue Viger, notre dixième Vice-président général, M. Charles Duquette, présidait à l'installation de ce nouveau groupe qui a pris, avec à propos, le nom de la première femme qui s'est offerte à accompagner M. de Maisonneuve, lorsque celui-ci partit de France, en 1641, pour venir jeter les bases de la future métropole canadienne, nous avons nommé Jeanne Mance, cette noble et sainte figure, dont la personnalité reste à jamais liée avec les débuts de Montréal.

L'organisation du Cercle Jeanne Mance, No 378, est due au zèle et au patriotisme de Mme L.-E. Desjardins, dont nous sommes heureux de reproduire la photographie dans ce présent numéro.

Au nom du Bureau Exécutif et de tous les sociétaires, nous lui offrons nos plus sincères félicitations.

De plus, nous formulons le vœu que son exemple soit suivi par d'autres dames s'intéressant au développement des institutions canadiennes et particulièrement au progrès de l'élément français et catholique, en Amérique.

Faisons en sorte qu'une digne et louable émulation unisse les deux sexes dans un commun effort, pour le maintien de l'Alliance Nationale, dans la voie prospère, puisque, en agissant ainsi, nous fortifions une des institutions qui déjà, servent de point de ralliement et de rempart pour notre foi, notre patriotisme et notre bien-être.

La population actuelle de Winnipeg est de 122,500. Elle était en 1900 de 42,340 et en 1906 de 90,153, c'est un des plus rares exemples d'accumulation que l'on puisse trouver dans l'histoire des villes du continent.

## L'ALLIANCE NATIONALE AUX ETATS-UNIS

## Elle installe un nouveau cercle à Manville et lui donne le nom de cercle Pothier

Woonsocket, R. I.

Jeu, di, le 19 courant, avait lieu à Manville, R. I., l'installation d'un cercle de l'Alliance Nationale, sous la présidence de M. G.-H. Vaillancourt, organisateur de la dite société.

Étaient présents et occupaient des sièges d'honneur: Les RR. Eugène Lessard, curé, et Ernest Olivier, vicaire, de la paroisse St-Jacques de Manville, ainsi que MM. F.-X. Robert, représentant à la législature de l'Etat, O.-P. Hurteau, président du cercle Leclerc, No 158, de Woonsocket; J.-A. Bonvouloir, président, et H.-E. Lamontagne, secrétaire archiviste du cercle Béland, No 159, de Central Falls.

M. le président donna communication des lettres d'excuse venant de M. J.-B.-A. Savard, substitut du président général de l'Alliance Nationale pour l'Etat de Rhode Island, et de M. Arthur Alix, secrétaire archiviste du cercle Graton, No 289, A. N., de Pawtucket, exprimant leurs regrets de ne pouvoir assister à cette séance d'institution du Benjamin de l'Alliance Nationale dans l'Etat de Rhode Island.

En l'honneur de Son Excellence Aram J. Pothier, gouverneur du Rhode Island, et s'inspirant de l'esprit d'initiative et de progrès de ce compatriote distingué, l'organisateur annonça à l'assemblée que le nouveau cercle sera officiellement connu sous le nom de "Alliance Nationale, cercle Pothier, No 379". Cette nouvelle fut accueillie avec un enthousiasme souligné d'applaudissements très prolongés.

Lorsque les sociétaires eurent prononcé l'engagement d'honneur, on procéda à l'élection et à l'installation des officiers du cercle. Furent élus, ceux dont les noms suivent:

Substitut du président général, M. F.-X. Roberts;

Président, M. Antonio H. Gauvin;  
Vice-président, M. Georges Hector Roberts;  
Secrétaire-trésorier, M. Félix A. Toupin.  
Médecins examinateurs, Drs Ernest Charon et Zéphirin Thibault.

Comm.-ordonnateurs, Amédée Dickey;  
Introduit, Albert Vandal;  
Auditeurs, Amédée Dickey, Albert Vandal.

Au nombre des motions les mieux acclamées fut celle par laquelle M. Félix A. Toupin, secondé par M. George Hector Roberts, proposa que les membres du cercle prient respectueusement Sa Grandeur Mgr Harkins, évêque de Providence, par l'entremise du Rév. Eug. Lessard, curé de la paroisse St-Jacques de Manville, de vouloir bien nommer un chapelain pour l'Alliance Nationale cercle Pothier, No 379.

A cet ordre du jour prirent la parole les orateurs dont les noms suivent: M. G.-H. Vaillancourt, les RR. Eugène Lessard, Ernest Olivier, MM. Antonio H. Gauvin, président-élu du cercle Pothier, O.-P. Hurteau, J.-A. Bonvouloir, H. A. Lamontagne, F.-X. Robert et Félix A. Toupin.

M. l'organisateur donna d'utiles informations pour la direction et le bon fonctionnement du cercle qu'il venait de fonder.

M. le curé Lessard, en termes très heureux, témoigna de sa satisfaction à l'occasion de l'inauguration d'un cercle de l'Alliance Natio-

nale dans sa paroisse, et donna aux membres admis des encouragements précieusement et de sages conseils. M. le curé sait bien que l'Alliance Nationale est judicieusement gouvernée, puisqu'il fut le confrère de classe de M. L.-A. Lavallée, président général de l'Alliance Nationale, en même temps que conseil en Loi du Roi et maire de la cité de Montréal. Il félicita M. l'organisateur du travail accompli par lui, et trouva dans le choix des officiers la garantie du succès.

Il eut de bonnes paroles à l'adresse des dames, reconnaissant l'influence de la femme, et exhortant les sociétaires du beau sexe à user de cette influence dont elles ont le secret, pour le bien et la prospérité du cercle nouveau.

Le discours de M. le curé fut bien goûté, et suivi d'applaudissements soutenus, lesquels furent répétés lorsque M. le président installateur décora le premier chapelain du cercle Pothier des insignes de sa dignité.

Le Rév. M. Olivier commença son allocution en révélant à l'auditoire qu'il fait déjà partie de l'Alliance Nationale depuis huit ou neuf ans. Il parlait donc avec connaissance de cause, et n'hésita pas à déclarer que cette société est une des plus fortes et des plus appréciées sociétés de mutualité qui fassent affaires sur le continent américain. Il fit la revue des devoirs du bon sociétaire, et recommanda à la jeunesse de s'enrôler avec leurs amis dans le cercle Pothier.

M. Antonio H. Gauvin remercia l'assemblée de la confiance qu'elle venait de lui témoigner, et promit de faire voir, par le dévouement qu'il veut déployer pour le progrès du cercle dont il a l'honneur d'être le premier président, que la jeunesse est debout s'efforçant de faire fructifier l'héritage national que nous ont légué nos devanciers.

Les autres orateurs s'appliquèrent à faire hautement l'éloge de l'Alliance Nationale, cette belle et populaire société si éminemment française et patriotique. Venue à son heure, et répondant parfaitement aux besoins de notre époque, elle occupe aujourd'hui le premier rang parmi les sociétés similaires du continent américain, tant par sa position financière que par son influence sociale. Aussi reçoit-elle partout un accueil des plus bienveillants.

Il a été décidé que les réunions du cercle Pothier No 379, auront lieu le troisième dimanche de chaque mois, à la salle Côté, à trois heures et 30 de l'après-midi. La première assemblée sera tenue le troisième dimanche de janvier prochain.

"La Tribune", 24 déc., 1912.

## A TRAVERS LES CERCLES

Le 21 novembre, à la salle Patton, coin des rue St-Denis et Duluth, avait lieu le premier Euchre du Club de raquette Frontenac de l'Alliance Nationale. Ce Euchre était sous la présidence de M. Chs Duquette, Président honoraire de ce Club. Ce Euchre a été un véritable succès.

On remarquait dans l'assistance: M. et Mme Chs Duquette, Dr et Mme J.-A. Lapière, M. et Mme L.-D. Pariseau, A. Carrière, Bruno Mongeau, M. et Mme J.-Z. Forest, M. et Mme Armand Lefrançois, M. Gaspard Riberdy, J.-A. Frigon, Alexandre Charette, etc., etc.

Les prix distribués aux gagnants étaient riches et nombreux.

Après la distribution des prix, M. Chs Duquette et le Dr J.-A. Lapière, tous deux représentants du Bureau Exécutif de l'Alliance Nationale, ont adressé la parole et ont chaleureusement félicité les membres du Club Frontenac de ce nouveau succès et les ont assurés qu'ils pouvaient toujours compter sur l'appui du Bureau Exécutif, pour aider et encourager l'oeuvre que les fondateurs de ce club ont entreprise.

M. J.-D. Pariseau, Président, au nom du Club remercia les représentants de l'Alliance Nationale, et tous ceux qui avaient bien voulu se joindre à eux dans la circonstance.

## CERCLE ST-PIERRE, No 8.

Montréal, 3 décembre 1912.

La dernière assemblée régulière du cercle St-Pierre, a été des plus intéressantes. Le cercle recevait la visite de M. le Dr Théo. Cypriot, Médecin en chef de la Société.

A l'ordre du jour "Suggestions pour le bien de l'Association", le Dr Cypriot fit une très intéressante allocution sur l'Alliance Nationale et le Parler Français. Un joli discours fut aussi prononcé par le Président du cercle, M. Guillaume St-Pierre, au cours duquel il invita les membres à faire connaître davantage l'Alliance Nationale, qui non seulement est appelée à aider nos compatriotes, mais qui est aussi une sauvegarde pour la foi et la langue de nos ancêtres.

## CERCLE LAFLECHE, No 230.

Shawinigan, 2 décembre 1912.

Hier soir, dans la salle Trudel, le cercle Lafleche, No 230, de l'Alliance Nationale, a tenu une assemblée extraordinaire à l'occasion de la visite de M. Chs Duquette, 2e V. P. G. et Inspecteur en chef de la Société. L'assistance était très nombreuse. Douze nouveaux membres ont prononcé l'engagement d'honneur et ont reçu leurs certificats, livrets de reçus et exemplaires des statuts.

Après cette cérémonie, les demandes d'admission de 18 nouveaux candidats ont été soumises au scrutin et acceptées.

A l'ordre du jour "Affaires nouvelles", M. l'Inspecteur donna au cercle un compte-rendu des opérations financières du cercle pour les 3 dernières années, et à l'ordre du jour "Suggestions pour le bien de l'Association", il traita longuement la question du recrutement et fournit aux membres plusieurs arguments pouvant être employés pour convaincre nos compatriotes, qu'ils doivent s'enrôler dans l'Alliance Nationale. Après le discours de M. l'Inspecteur, M. Josaphat Boucher, Président du cercle, remercia M. Duquette d'avoir bien voulu se rendre à Shawinigan, pour visiter le cercle Lafleche. Il l'invita à revenir plus souvent et l'assura que s'il pouvait visiter le cercle une fois par année, au moins, le cercle Lafleche compterait avant longtemps plusieurs centaines de membres.

Un mahométan orthodoxe ne vendra pas un exemplaire du Coran imprimé.

**MARIAGES PRECOCES DANS L'INDE**

Un père hindou considère comme un malheur la naissance d'une fille. C'est au moins une grave contrariété, car la coutume le contraint à acheter au plus tôt un mari à l'enfant. S'il néglige ce coûteux devoir, il commet un crime, qui lui vaudra dans l'autre monde de terribles châtements. Le gouvernement anglais vient de publier le recensement de 1911. On y voit 9 millions d'épouses entre 15 et 20 ans, 6 millions entre 10 et 15 ans, 2 millions qui ont moins de 10 ans, et 250,000 qui ont moins de 5 ans! Dans ces cas de mariage précoce, la petite mariée est après la cérémonie, rendue à sa famille qui la garde jusque vers 10 ou 12 ans. Elle est mère à 13 ans, et grand-mère à 25. On compte enfin dans l'Inde 275,000 veuves qui n'ont pas 15 ans, 15,000 en ont à peine 10, et 10,000 ne sont pas âgées de plus de cinq ans. Le sort de ces petites veuves, dont les souffrances sur terre accroissent le bonheur de leur mari dans l'autre monde, serait intolérable, si, comme le dit le "Bulletin de l'Asie Française", elles n'avaient la ressource de se faire bayadères dans les temples.



M. J. O. DUQUETTE, Trés., Cercle La Salle 107.



M. CH. E. TURCOTTE, Membre Cercle Duquette, No. 320

**TABLEAU D'HONNEUR**

Noms des officiers et membres de cercles dont le travail de recrutement a été efficace durant le mois de novembre 1912:

PROPOSEURS	CERCLES	No	Nombre
J.-O. Duquette, Cl. Lasalle, . . . . .		197	9
*L.-A. Brunelle, Cl. Nominique . . . . .		287	9
C.-E. Turcotte, Cl. Duquette . . . . .		320	7
*Wilfrid Paré, Cl. St-Eugène . . . . .		133	6
H.-A. Laroche, Cl. Lafleche . . . . .		230	5
A. Marin, Cl. Nominique . . . . .		287	5
Jos. Prigent, Cl. Bruchési . . . . .		135	4
L. Payant, Cl. Chateaubriand . . . . .		333	4
M. J.-E. Moulin, Cl. St-Pierre aux Liens . . . . .		145	3
J. Chéron, Cl. St-Jean-Baptiste . . . . .		149	3
Alf. God'n, Cl. St-Pierre . . . . .		8	2
F. Paulhus, Cl. St-Jacques . . . . .		13	2
Adél. Bourguoin, Cl. Mascouche . . . . .		30	2
L.-A.-D. Gauthier, Cl. Guillaume . . . . .		50	2
Domina Potvin, Cl. Laprairie . . . . .		66	2
A.-L. L'Ecuyer, Cl. St-Jean . . . . .		78	2
J.-E. Savary, Cl. St-Raymond . . . . .		96	2
H. St-Onge, Cl. Edouard . . . . .		126	2
J.-C. Gibouleau, Cl. St-Roch . . . . .		213	2
Nap. Rousseau, Cl. St-Philippe . . . . .		244	2
P. Tremblay, Cl. Rivière à Pierre . . . . .		265	2
E. Brisebois, Cl. Nominique . . . . .		287	2
Nap. Brouillette, Cl. Gratton . . . . .		289	2
W. L'Heureux, Cl. Duquette . . . . .		320	2
De. Demers-Lebeau, Cl. Duquette . . . . .		320	2
H. Cypihot, Cl. Préfontaine . . . . .		339	2
A. Girard, Cl. Préfontaine . . . . .		339	2
Arm. Gravel, Cl. Lambert Crosse . . . . .		348	2
L. Paquet, Cl. B.-P. Baillargeon . . . . .		53	2
Hertor Dubois, Cl. Sacré-Coeur . . . . .		6	1
L.-S. Guay, Cl. St-Pierre . . . . .		8	1
Pierre J. Bédard, Cl. St-Pierre . . . . .		8	1
Lévitte Pepin, fils, Cl. St-Pierre . . . . .		8	1
J.-E. Archambault, Cl. St-André . . . . .		14	1
J.-H. Desjardins, Cl. St-Jérôme . . . . .		15	1
Jos. Poulin, Cl. Laval . . . . .		21	1
H. Therrien, Cl. Laval . . . . .		21	1
Paul Lemire, Cl. Laval . . . . .		21	1
Alf. Gendron, Cl. Larocque . . . . .		25	1
Jos. Demis, Cl. Ste-Thérèse . . . . .		27	1
W. Tanguay, Cl. Hochelaga . . . . .		29	1
J.-U. Crépeau, Cl. Mascouche . . . . .		30	1
Octave Crépeau, Cl. Mascouche . . . . .		30	1
Geo. Dufresne, Cl. St-Vincent . . . . .		42	1
Nap. Millette, Cl. St-Guillaume . . . . .		50	1
J.-L.-C. McDuff, Cl. Jeanne d'Arc . . . . .		53	1
I. Lavolette, Cl. Maisonneuve . . . . .		61	1
J.-B.-A. Quintal, Cl. St-Georges . . . . .		69	1
J. St-Germain, père, Cl. St-Georges . . . . .		69	1
E. Lavigne, Cl. Argenteuil . . . . .		84	1
Philippe Théroux, Cl. Delorimier . . . . .		112	1
W. Dion, Cl. St-Lambert . . . . .		121	1
J.-A. Blanchard, Cl. St-Lambert . . . . .		121	1
A. Fournier, Cl. St-Lambert . . . . .		121	1
H.-C. St-Amour, Cl. St-Pierre aux Liens . . . . .		145	1
Amable Loyer, Cl. Ste-Marie . . . . .		146	1
A.-J.-G. Guy, Cl. Chénier . . . . .		148	1
L.-J. Lavoie, Cl. Lartigue . . . . .		150	1
P.-P. Hurteau, Cl. Leclerc . . . . .		158	1
Jenris Daignault, Cl. Leclerc . . . . .		158	1
James Fontaine, Cl. Leclerc . . . . .		158	1
Arthur Bienvenu, Cl. Leclerc . . . . .		158	1
Donat Dubé, Cl. Limoilou . . . . .		168	1
C. Taschereau, Cl. Plessisville . . . . .		175	1
A.-E. Jutras, Cl. Plessisville . . . . .		175	1
Alphonse Fréchette, Cl. Plessisville . . . . .		175	1
P.-I. Magnan, Cl. Plessisville . . . . .		175	1
Arthur Mercure, Cl. Plessisville . . . . .		175	1
Anatole Beaubien, Cl. St-Camille . . . . .		179	1
C.-D. Paradis, Cl. St-Désiré . . . . .		189	1
J.-A. Labrèche, Cl. St-Roch . . . . .		213	1
J. Marquis, Cl. Isle Verte . . . . .		225	1
H.-A. Quintal, Cl. Viger . . . . .		227	1
Jos. Guay, Cl. Lafleche . . . . .		230	1
Alb. C. Demers, Cl. D'Youville . . . . .		233	1
Ls Johnson, Cl. Laflamme . . . . .		243	1
-W. Beaupré, Cl. St-Philippe . . . . .		244	1
O. Aubut, Cl. Bic . . . . .		245	1
J.-B. Blais, Cl. Bic . . . . .		245	1
J.-O. Hudon, Cl. Richmond . . . . .		250	1
P. Langlois, Cl. Rivière à Pierre . . . . .		265	1
P. Rolland, Cl. Callières . . . . .		274	1
J.-P. Legault, Cl. Pointe-Claire . . . . .		277	1
J.-E. Trudel, Cl. Nominique . . . . .		287	1
O. Dandurand, Cl. Laurier . . . . .		300	1
N. Doucet, Cl. Brassard . . . . .		318	1
A. Mathieu, Cl. Duquette . . . . .		320	1
G. Picard, Cl. Duquette . . . . .		320	1
H. Charette, Cl. Duquette . . . . .		320	1
E. Marchand, Cl. Duquette . . . . .		320	1
F. Gareau, Cl. Duquette . . . . .		320	1
A. Hoofstetter, Cl. Duquette . . . . .		320	1
R. Millette, Cl. Duquette . . . . .		320	1
J.-A. Trudel, Cl. St-Arsène . . . . .		327	1
R. Aumais, Cl. Laporte . . . . .		332	1
G.-H. Martineau, Cl. Laporte . . . . .		332	1
L. Millette, Cl. Chateaubriand . . . . .		333	1
T. Mahoney, Cl. Chateaubriand . . . . .		333	1
J.-A. Vermette, Cl. Bordeaux . . . . .		335	1
H. Cantin, Cl. La Tuque . . . . .		338	1
J.-S. Dupéré, Cl. Préfontaine . . . . .		339	1
J.-A. Lespérance, Cl. Préfontaine . . . . .		339	1
J.-E. Veillette, Cl. Préfontaine . . . . .		339	1
L. Larocque, Cl. De Tracy . . . . .		360	1
J.-A. Guilbault, Cl. De Tracy . . . . .		360	1
C. Caron, Cl. St-Paulin . . . . .		377	1
A. Denault, Cl. N.-D. de Stanbridge . . . . .		367	1
T. Tessier, Cl. B. P. N.-D. des Anes . . . . .		309	1

**PENSEES CANADIENNES**

Ayons foi dans l'avenir si rude que soit le présent; notre société a aujourd'hui dans son sein plus d'éléments de vitalité, de stabilité et de progrès qu'elle n'en a jamais eue.

L.-O. LETOURNEUX.

Si on travaillait autant qu'on le pouvait, on n'aurait pas le regret de voir trop souvent des hommes fort intelligents ne pouvoir s'élever au-dessus de la sphère routinière d'une profession et par un bon emploi de leurs loisirs, agrandir le cercle de leurs connaissances, et par là se rendre utiles à leur pays.

Etienne PARENT.

**LE CALEMBOUR**

La mode du calembour et des jeux de mots sera éternelle, et quoi qu'en disent certains qui prétendent que c'est le seul esprit des sots, je crois que le calembour et le bon mot, quand ils ne sont pas poussés à l'excès ou à l'habitude, procurent d'excellents moments. Evidemment je trouve fastidieux le personnage auquel il est impossible de dire une phrase sans qu'il vous en sorte une calembredaine.

Tout le monde, petits et grands, s'en amusent et souvent des traits de raillerie, dont quelques-uns restés célèbres, sont dûs aux jeux de mots. Dernièrement, n'en a-t-on pas cité plusieurs de Victor Hugo à l'occasion de son centenaire? et pourtant le calembour n'était pas, j'ose le croire, son seul esprit; et celui si célèbre de M. de Bièvre, apprenant la maladie de Molé, s'écriant: "Quelle fatalité!" (Quel fat alité)...

Le calembour n'est bon que lorsqu'il est accidentel et le sujet venant à l'improviste, mais il est ridicule lorsqu'il est amené. Surtout, méfiez-vous des ameneurs, ce sont généralement les raseurs; lorsque vous êtes pris par eux, vous les subissez par force, car ceux-là tiennent à vous prouver leur esprit et dans ce cas c'est le seul qu'ils possèdent.

**ENCYCLOPEDIE**

A Liverpool se trouve une bibliothèque gratuite pour les aveugles.

\*\*\*

Il y a 40,000 marins étrangers à l'emploi de la marine marchande anglaise.

\*\*\*

Un concert de la Melba en Australie a rapporté \$13,300. C'est le record.

\*\*\*

Dans le monde entier, le samedi est, paraît-il, le jour "favori" des meurtriers.

\*\*\*

La longueur des voies ferrées du Pacifique Canadien est de 7,434 milles.

\* Sa photographie n'est pas arrivée en temps utile pour publication.

## TRADITIONS CANADIENNES

L'étranger qui parcourt la province de Québec en amateur, pour admirer les paysages grandioses qui font de cette contrée, une des plus pittoresques, connaît bien peu de ses habitants. Celui qui, au contraire, viendrait ici, dans le but de faire une étude de moeurs, avec un esprit débarrassé à l'avance de toutes idées préconçues; celui qui voudrait se donner le trouble ou plutôt la jouissance de vivre la vie de nos bons cultivateurs; celui qui serait doué d'un bon esprit d'observation et surtout d'une grande facilité à se plier à la vie et aux moeurs de la population rurale, celui-là constaterait en très peu de temps, l'unité de moeurs, de coutumes, et surtout de traditions qui existe chez nos gens de la campagne.

C'est un témoignage que nous devons rendre à la classe agricole, qu'elle est partout et toujours la gardienne fidèle des traditions d'un peuple. Ceci est un principe que l'on peut adapter à toutes les classes agricoles dans le monde entier; car c'est un peu dans la nature du travailleur de la terre, continuellement en contact avec cette vieille nourricière, gardienne elle-même des traditions les plus antiques, immuable dans ses opérations, de rester attaché à tout ce qui porte l'empreinte du temps.

Cependant si cette manie d'immuabilité existe chez tous les peuples, on le remarque peut-être davantage chez les Canadiens-Français de cette population. Les premiers colons français venus au Canada portaient de ces vieilles provinces de France, où la vie de famille, comme l'amour du sol, étaient le plus ancré.

Ces sentiments nobles que l'on découvre encore chez certaines familles patriarcales, on en voit l'origine dès les premiers temps de la colonie.

Groupés en petit nombre autour du vieux rocher de Québec, cultivateurs, gens de la roture, soldats et manoeuvres de toutes sortes, étaient en contact journalier avec les fils de familles, qui, par suite de ce petit groupement que formaient alors la colonie canadienne, comme par un besoin de protection contre l'imminence d'un danger commun, sentaient instinctivement le besoin de se fusionner avec le peuple.

Débarrassés par les mers, des conventions aristocrates du Vieux Monde, ces nobles et ces gens du peuple finirent par déteindre peu à peu les uns sur les autres, ceux-ci donnant leur simplicité, leur franchise, leur dévouement, leur attachement au sol, les autres donnant leur éducation plus raffinée, leurs manières plus policées, leur élégance naturelle, et tous les deux formant un heureux mélange.

Les traditions de la basse classe mêlées en quelque sorte à celles de l'aristocratie, prirent un cachet de grandeur et de simplicité qu'elles ont conservé jusqu'à nos jours.

C'est bien là le point de départ de ce principe d'unité de traditions que l'on retrouve dans toutes les parties de la province de Québec, on pourrait dire, dans tous les coins du Canada et même partout où il se trouve des Canadiens.

Pourrait-on faire la nomenclature de ces traditions? Ce serait un travail un peu long. Ce sont de ces choses que l'on constate, que l'on vit plutôt qu'on ne les décrit. L'esprit obser-

vateur, surtout celui qui a eu l'occasion de voyager et de voir les autres peuples chez eux, dans leur propre pays, constate l'existence de ces traditions. Il les voit vénérables par leur âge et leur parfum d'antiquité, belles et nobles dans leur simplicité, attirantes par leur charme.

Certaines époques de l'année semblent plus propices aux manifestations traditionnelles; parmi ces époques, se trouvent celles de Noël, du Jour de l'An et des Rois.

Ces manifestations traditionnelles sont un véritable besoin, presque une seconde nature pour certaines familles, et si un membre de ces familles manque à ses devoirs dans ces circonstances, il forfait en quelque sorte, à l'honneur, vis-à-vis des autres membres.

Malheureusement depuis un certain nombre d'années, la civilisation à outrance, la vie intense des affaires, l'esprit d'indépendance qui se développe dans les familles et qui rend lourd aux épaules des enfants le joug de l'autorité des parents, tendent à faire, non pas disparaître, mais laisser dans l'oubli, ce qui est tout comme ces belles traditions, qui ont donné à notre population ce cachet distinctif, qui en a fait une nation.

Il est temps plus que jamais de réagir contre cette vie matérielle qui menace de tout englober; il est temps de faire refluer ces traditions qui sont la poésie d'une nation.

P. H. LINDSAY.

A SAINT-MALO...  
BEAU PORT DE MER!

Lorsque l'esprit de l'enfant canadien commence à s'ouvrir aux connaissances humaines, le premier mot venant du pays des ancêtres qui frappe ses oreilles, ce n'est pas celui de France, ni les deux syllabes magiques de Paris: c'est un mot que lui répète la vieille chanson connue de toutes les nourrices, la chanson de "Saint-Malo, beau port de mer"; elle lui parle de Saint-Malo — bien vaguement, il est vrai, — longtemps avant qu'il connaisse l'histoire de Jacques Cartier et la captivante épopée que rappelle ce nom.

Aussi bien une promenade à Saint-Malo s'impose-t-elle à tout Canadien qui fait son tour de France. C'est comme un pèlerinage à un sanctuaire sacré pour tous ceux que tient la religion des grands souvenirs. Saint-Malo, en soi n'offre rien de remarquable; c'est une de ces villes de province lentes à prendre leur essor dans la voie du progrès moderne. Au temps des guerres avec l'Angleterre, son port fut une retraite d'où les corsaires s'élançaient pour courir sus aux vaisseaux anglais — riches prises qui dédommaient les armateurs des misères de la guerre.

C'est une toute petite ville—22,000 âmes; et on se demande pourquoi Saint-Servan et Paramé qui en sont comme ses annexes, ne s'unissent pas avec leur aînée pour constituer une grande cité? Ces groupes de belles habitations et d'élégants villages ne sont séparés de Saint-Malo que par le port, et aussi par des rivalités d'intérêt qui, bien plus que l'eau, les isolent les unes des autres.

Saint-Malo s'élève au fond d'une baie découpée dans cette partie du littoral qu'à Paramé, Dinard, Saint-Servan, plages à la mode, on a baptisé dernièrement du nom euphonique et

attirant de Côte d'Emeraude, sans doute pour faire pièce à la Côte d'Azur de la Méditerranée. Le beau port de mer, semé d'îles et de rochers, présente un coup d'oeil pittoresque. Vu des remparts de la ville, superbe promenade très fréquentée par les Malouins et les touristes, il retient longtemps l'attention. L'oeil ne se lasse pas d'errer à travers ce dédale de récifs et d'îlots semés dans cette partie de la Manche. Le voyageur canadien se demande tout naturellement par quel chenal Jacques Cartier sortit de ce port pour cingler vers les régions inconnues, où il découvrit le pays du Canada? Cette interrogation ne réveille-t-elle pas tout un monde de réflexions sur les pensées, les espérances qui devaient remplir l'âme du hardi Malouin, en route vers les parages derrière lesquels se couche le soleil, selon l'expression des enfants.

Un des îlots que l'on voit de tous les points des remparts, en bordure de la mer, est surtout intéressant. C'est le Grand Bé où Châteaubriand dort de son dernier sommeil. Si le grand écrivain rêvait d'un modeste champ de repos, le choix qu'il a fait a démenti son intention. En effet, si l'humilité caractérise sa tombe — une simple croix entourée d'une grille — l'orgueil éclate, par contre, dans ce superbe rocher isolé, dominant la mer et attirant l'attention de toutes parts. J'ai vu le Grand Bé par un temps d'orage; la mer fouettée par la tempête, se brisait en vagues écumantes dont la blancheur se détachait vivement sur la pierre noire, base du rocher; c'était tout à fait funèbre d'aspect, dans le grandiose spectacle des ondes en furie. Ne se déroulait-il pas alors sous les yeux comme une image des agitations du coeur et de l'esprit de Châteaubriand?

Une visite à Saint-Malo n'est que la moitié du pèlerinage au pays des souvenirs historiques chers au coeur de tout Canadien, et il serait à demi manqué s'il n'était point poussé jusqu'à l'habitation de Jacques Cartier, à L'Île-aux-Molouins. Ma bonne étoile voulut bien inspirer à M. Tiercelin, de Paramé, homme exquis s'il en fut jamais et poète de race, l'heureuse pensée — heureuse pour moi, — de me servir de cicérone aux "Portes Cartier". Une course de quelques minutes nous amène à l'habitation du fameux navigateur Malouin. Un grand mur l'entoure; à gauche de la porte qui permet de pénétrer dans la cour s'aperçoit un écusson portant des armes presque effacées. Le fermier qui occupe la maison — un solide gars normand — nous accueille avec bonhomie et nous conduit dans toutes les pièces de la maison.

C'est une construction du quinzième siècle, sauf la partie à droite qui date de quelques années à peine. La tourelle, le corps principal sont bien de l'époque indiquée.

Après avoir examiné en tous sens l'habitation de Jacques Cartier, nous rejtons un dernier regard sur ces murs derrière lesquels se sont agitées les premières pensées d'un Français sur la Nouvelle-France, et tout naturellement ces vers de M. Tiercelin me reviennent à la mémoire:

Jacques Cartier vécut ici, nous dit l'histoire  
O pèlerins pieux, sa maison, la voilà.  
Ici, hors de la brume obscure où se voila  
Le passé, son étoile échappe à l'ombre noire

M.-A. DECELLES.

## LA PLAIE DE L'ALCOOLISME

L'alcool est un meurtrier redoutable qui mène sûrement sa victime à la mort.

Celui qui se paie la traite maltraite sa santé. Le petit coup d'appétit sous toutes ses formes capricieuses est un fléau que tous les citoyens doivent combattre.

L'ivresse n'a jamais remporté de victoire, elle en a perdu un grand nombre.

La boisson conduit des milliers d'honnêtes gens à la honte et à la misère; elle n'a jamais conduit un ivrogne à la fortune.

La boisson donne de l'esprit au plus imbécile, puis le laisse ensuite plus bête qu'avant.

Les alcools ont détruit des millions de santé; ils n'en ont jamais restauré.

Les boissons ont raccourci des millions d'existences; elles n'en ont allongé aucune.

Les boissons ont poussé un grand nombre d'hommes, de jeunes gens, voire des femmes à la folie; elles n'en ont pas rendu un seul plus intelligent.

Le bilan de l'alcool est une banqueroute universelle: d'un côté: meurtres, suicides, folie, hontes, misères, pertes des âmes, ruines sociales, ruines humaines, ruines financières, ruines partout, et de l'autre pas une seule bonne action!...

L'alcool est si perfide, si meurtrier, si menteur, si attirant, si empoisonné, qu'on se demande s'il n'a pas été inventé par le démon pour la destruction du genre humain.

Réfléchissons sérieusement.

## PAGES OUBLIÉES

## L'Homme d'Etat Canadien.

L'homme d'Etat canadien en le dégageant des événements, et comme il apparaîtra aux générations qui nous succéderont, serait dès aujourd'hui à saisir et à peindre. Il est très particulier, et il ne saurait être confondu avec les politiques anglais, français et américains. C'est aux Anglais qu'il emprunte davantage par le fait même que les institutions politiques, qu'il est appelé à faire fonctionner ne sont autres que les institutions britanniques.

La parole et l'argumentation de nos parlementaires, même lorsqu'elles cherchent, par quelque envolée, à sortir de ce cadre, y reviennent forcément et se renferment dans ce moule traditionnel. Nous ne saurions prétendre rivaliser sur leur propre terrain avec nos modérés divers. Notre force et notre originalité c'est de nous rapprocher d'eux sans nous confondre avec, de raisonner souvent en français comme les Anglais, de façon à nous conformer à leur mode d'argumentation. Le parlementarisme est d'origine britannique, et tout vrai parlementaire peut s'imprégner de ses règles et de ses traditions.

Le plus fréquent reproche qu'on fasse aux parlementaires français n'est-il pas qu'ils ont emprunté aux Anglais leurs formules sans leurs sagesses?... le rite sans l'obéissance aux lois sacrées? Les parlementaires canadiens s'appliquent à se garer contre cette critique.

L'Fontaine, Cartier, Dorion, Langevin ont parlé et raisonné selon les règles de Westminster, serrant de près les faits plus que les idées, tenant compte des précédents, à l'Anglaise. Près eux, à côté d'eux sont venus des ora-

teurs plus éloquents, comme une nouvelle génération d'hommes politiques: Chapleau, Mercier, Laurier; leurs discours portent cependant dans leurs parties essentielles la même marque. C'est seulement en la conservant que l'éloquence française peut au Canada agir sur la majorité des esprits. Cela ne lui enlève pas de son allure, mais la conforme aux conditions même de la politique courante. Son influence en dépend.

Rapprochez un discours de sir Georges Cartier d'un discours de sir John Macdonald, vous n'y trouverez pas de différences essentielles; la forme diffère, et non le fond; rien ne choquait Cartier dans les discours de Macdonald, rien ne brusquait Macdonald dans les discours de Cartier. Et du maintien de cette forme de discours dépend, avec le bon ordre des débats et la clarté des délibérations, l'harmonie des races; l'emploi d'instruments oratoires, si l'on peut ainsi parler, trop différents produirait des chocs qui, souvent renouvelés, ébranleraient l'édifice constitutionnel.

C'est ce caractère bien canadien, foncièrement canadien, que doit conserver notre Parlement. L'esprit français montre encore une fois ainsi avec quelle facilité il s'assouplit à toutes les formes, sans que son esprit fondamental s'altère.

HECTOR FABRE.

## LA CHERTE DE LA VIE

Hier, dans les campagnes assombries comme dans les villes resplendissantes de lumières, on a entendu ces carillons argentins qui nous annonçaient les fêtes: la Noël et le Jour d'An, et bien que notre revue vous arrive un peu tard, nous voulons cependant vous souhaiter une heureuse année.

Oui heureuse année et des prix doux, car vous avez dû le remarquer tout renchérit dans des proportions extraordinaires. Ça n'a été qu'un cri depuis quelque temps, et un cri général. C'est même la plainte universelle.

On n'est pas d'accord sur la vraie nature des causes de cette hausse constante et dont rien ne fait prévoir l'arrêt. Il faut donc en prendre son parti et se mettre en mesure d'en souffrir le moins possible.

Nous en surprendrons plusieurs en avançant que ce renchérissement de tout devrait être une raison de plus (et l'une des plus fortes) pour nous décider à assurer nos vies.

Comment, s'écriera-t-on, c'est au moment où le nécessaire prend tout notre argent que vous nous conseillez l'assurance-vie? En effet, et nous comptons bien vous prouver que nous avons raison. Mais auparavant, il convient, il importe même beaucoup, de nous entendre sur une couple de points.

En supposant que vous êtes mariés, est-il dans vos intentions de pourvoir au sort de votre famille pour le cas où vous viendriez à lui manquer?

Non! oh! alors, notre conversation prend fin tout de suite. Rien à faire, rien à expliquer, rien à conclure. Pourtant oui, il y a une conclusion: celle que nous sommes en face de gens comme il y en a trop, qui prennent femme et mettent des enfants au monde sans soupçonner que ces deux actes entraînent des obligations dont une des principales est de ga-

rantir l'avenir de ces êtres advenant cette fatalité toujours imminente qui est la mort.

Mais si vous nous répondez: Oui, nous voulons pourvoir au sort de notre femme et de nos enfants après notre mort, nous vous posons cette autre question, aussi logique que simple: De quelle façon?

Oui, de quelle façon, à cette époque où tout renchérit?

En essayant, malgré le renchérissement de tout, de mettre quelque dollars de côté?

Admettons que vous puissiez le faire, combien cela représentera-t-il au bout de l'année? Faites-en le calcul en face de votre salaire et de la cherté des denrées, qui de votre aveu ne vous laisse rien.

Un montant dérisoire, n'est-ce pas? tellement même, que peut-être serez-vous tentés d'abandonner la tâche, auquel cas, malgré vos fermes intentions initiales vous ne vaudrez pas mieux que les féroces égoïstes qui auront, dès le début, mis sur leur programme d'époux et de père cet atroce article: Après ma mort, les miens s'arrangeront comme ils pourront!

Et il ne faut pas oublier que même en ratisant quelques dollars par mois sur la sécurité future des vôtres, vous pouvez mourir avant d'être allés bien loin.

Oh! comme la solution de ce problème énevant est facile. Ces quelques dollars péniblement écartés de la dépense courante, ils feront plus que suffire à payer une assurance ou de \$1,000, \$2,000 ou \$3,000, dans l'Alliance Nationale et immédiatement, la sécurité des êtres que vous aimez, que vous chérissez sera solidement assise.

Songez-y au début de ce nouvel an qui, pour plusieurs, hélas! sera le terme de leur existence.

Londres consomme par an 400,000 tonnes de viande et 200,000 tonnes de poissons.

Des habitants de Londres, 952 sont nés en mer, 60,000 en Irlande et 56,000 en Ecosse.

Dans sa plus courte tournée en Amérique, le pianiste Paderewski gagna \$175,000.

Les membres du nouveau parlement du Transvaal sont libres de parler en anglais ou en hollandais.

Même dans les bonnes années, il n'y a pas moins de 40,000 tramps en Angleterre.

À New-York, l'an dernier, le nombre des célibataires dépassait de 75,000 celui des vieilles filles.

Dans la seule ville de New-York les automobiles ont causé la mort de 101 personnes, au cours des derniers quinze mois.

Les chemins de fer anglais n'ont pas été la cause d'une seule perte de vie pendant l'année 1908. De fait, ils n'ont causé la mort de personne depuis quinze mois, aujourd'hui.

Pour la plus grande joie des Berlinoises, grands amateurs de parades militaires, il est de tradition, depuis plusieurs années, que le régiment des hussards de la garde du Kaiser ait un tambour nègre qui marche en tête de la musique.

NOUVEAU CERCLE

Cercle Jeanne Mance, No 378.—Institué le 5 décembre 1912, à Montréal, par M. Charles Duquette, Inspecteur en chef.

Officiers:

Sb. P. G., Mde L.-E. Desjardins; Prés., Mde J.-A. Lamarche; V.-prés., Mde J.-Nap. Limos; S.-A., Mlle H. Collin; Trés., Mde F. Poupard; Mde. Ex., Dr J.-I. Bélanger; Comm., Mde L.-J. Bélanger, et Introd., Mlle H. Lafortune.

RESUME

360 membres qui ont payé deux contributions à \$2.00 . . . . . \$720.00
67 membres qui n'ont pas payé deux contributions.

RAPPORT OFFICIEL DU CONCOURS DU 1er JUIN AU 31 AOUT 1912

427 Membres admis

PRIX ADJUGES AUX CERCLES

1 Billet de passage pour Woonsocket (au moins 25 membres) Non mérité

PRIX D'HONNEUR ADJUGES AUX MEMBRES

Montre en or à tout proposeur de 20 membres: J.-R. Picard, Cl. Delorimier, No 112, 24 membres, dont 20 en règle.

Bague en or à tout proposeur de 15 membres: T. Collette, Cl. Lafontaine, No 206, 18 m., 17 r. T. Dulude, Cl. Roussin, No 240, 15 m.

Chaîne de montre à tout proposeur de 12 membres: Non méritée. Boutons de manchettes à tout proposeur de 10 membres:

I.-J. Lavoie Cl. Lartigue, No 150, 10 membres. Médaille en or à tout proposeur de 8 mbres: A.-E. L'Ecuyer, Cl. St-Jean, No 78, 8 membres. Pendant de montre "Fob" à tout proposeur de 5 membres:

T. Coyette, Cl. St-Stan. d'Ascot, No 200, 6 membres, dont 5 en règle. N. Brouillet, Cl. Graton, No 289, 6 m., R. Lefrançois, Cl. Lavallée, No 343, 7 m., 5 r. Volumes de littérature canadienne à tout proposeur de 3 membres:

A. Larose, Cl. Maisonneuve, No 61, 4 m., 3 r. A.-L. Parent, Cl. St-Georges, No 69, 4 m. J.-B.-U. Grégoire, Cl. St-Jean, No 78, 3 m. J.-E. Maranda, Cl. St-Raymond, No 96, 4 m., 3 r. E. Daoust, Cl. Garneau, No 118, 3 m. J.-A. Ross, Cl. Triffluvien, No 124, 3 m. L.-P. St-Louis, Cl. Bruchési, No 135, 3 m. O. Vadeboncoeur, Cl. Leclerc, No 158, 4 m., 3 r D. Rocheford, Cl. Leclerc, No 178, 3 m. M. Proteau, Cl. Lourdes, No 184, 3 m. J. Bolduc, Cl. St-Alphonse, No 186, 3 m. J.-C. Gibouleau, Cl. St-Roch, No 213, 4 m., 3 r. F. Parent, Cl. Ibeville, No 216, 3 m. J. Boucher, Cl. Lafleche, No 230, 3 m. O. Aubut, Cl. Bic, No 245, 3 m.

J.-S. Poulin, Cl. St-Charles Borromée, No 315, 3 membres. J. Beauvais, Cl. St-Arsène, No 327, 5 m., 3 r. T. Been, Cl. Guigues, No 340, 4 m., 3 r. V. Julien, Cl. Guigues, No 340, 6 m., 4 r. J.-E. Piché, Cl. Guigues, No 340, 4 m. T. Brault, Cl. St-Damien, No 375, 4 m.

1 Montre . . . . . \$ 12.50
2 Bagues . . . . . 16.00
1 Paire de Boutons de Manchettes. 5.50
1 Médaille . . . . . 3.25
2 Pendants de Montre "Fob" . . . . . 3.50
1 Epingle à Cravate . . . . . 1.10
21 Volumes de littérature (2 x 70)
19 x 100 . . . . . 20.40

Coût par membre: \$1.59. \$782.25
Prix probables à payer:
1 Chaîne . . . . . \$5.00
2 Fobs . . . . . 3.50
7 Volumes . . . . . 7.00 15.50

Coût par membre: \$1.86. \$797.75

CONDOLEANCES

Les cercles ci-après ont adopté des résolutions de condoléances en faveur des personnes dont les noms suivent:

Cl. St-Joseph, No 1.—A MM. Napoléon, Edouard, Xavier, Alfred et Arthur Leduc, à l'occasion du décès de leur père, M. Edouard Leduc; A M. Alphonse Leduc, à l'occasion du décès de son fils, Eugène.

Cl. Sacré-Coeur, No 6.—A Hildège Bénard, à l'occasion du décès de son père.

Cl. Labelle, No 129.—A la famille Donatien Deschênes, à l'occasion du décès de ce dernier.

Cl. Ste-Marie, No 146.—A la famille de René Aymong, à l'occasion du décès de ce dernier.

Cl. Crémazie, No 171.—A M. le Dr J.-A. Rouleau, à l'occasion du décès de son fils.

A la famille de Frank Bouchard, à l'occasion du décès de ce dernier.

Cl. Frontenac, No 172.—A M. G.-P. Viau, à l'occasion de la mort de sa mère.

Cl. Rivière à Pierre, No 265.—A MM. Honoré, Joseph et Adolphe Dubois, à l'occasion de la mort de leur mère.

CONSEIL GENERAL
Etat Financier
AU 30 NOVEMBRE 1912

Caisse de Dotation Recettes

Contributions, \$22,098.96—Intérêts \$1265.00 . . . . . \$ 23363.96
Balance 31 octobre 1912 . . . . . 1,881,523.69
\$1,404,887.63

Débourssés

Bénéficiaires de membres décédés . . . . . \$ 5,000.00
Invalides, \$250.00 Pension 70 ans \$350.00 . . . . . 600.00
Caisse Gén. (5%) \$1104.95 Divers, \$304.15 . . . . . 1,409.10
7,009.10
Balance 30 novembre 1912 . . . . . 1,397,878.53
\$1,404,887.63

Caisse Centrale des Malades Recettes

Contributions \$8,697.12 Intérêts, etc. \$11,215.56 \$ 14,902.68
Balance 31 octobre 1912 . . . . . 78,377.60
\$ 88,286.33

Débourssés

Indemnités, \$2,054.07 Remboursements \$82.00 \$ 2,086.07
Caisse Gén. (5%) \$184.61 Divers \$ 184.61
2,271.50
Balance 30 novembre 1912 . . . . . 86,013.73
\$ 88,286.33

Caisse d'Epargne des Cercles Recettes

Dépôts, \$31.90 Intérêts, \$123.44 . . . . . \$ 155.34
Balance 31 octobre 1912 . . . . . 146,835.93
\$ 146,541.29

Débourssés

Cercles Remboursement . . . . . \$ 10,865.00
Balance 30 novembre 1912 . . . . . 135,676.25
146,541.29

Caisse Générale Recettes

Caisse Dotation et des Malades, (5%) . . . . . \$ 1,289.56
Rétribution, \$2,427.55 Drt. & Hon. \$188.00 . . . . . 2,617.55
Revue \$6.00 Fournitures, \$188.29 . . . . . 188.29
Intérêts \$ . . . . . 100.83
Assurance Officiers \$27.18 . . . . . 27.18
Fonds de Secours \$11.99 . . . . . 11.99
Divers, \$48.45 . . . . . 48.48
4,862.36
Balance 30 novembre 1912 . . . . . 1,598.58
146,541.29

Débourssés

Organisation \$254.00 Propagande \$1,228.89 . . . . . \$ 1,472.89
Fournitures, \$760.68 Revue, \$182.78 . . . . . 943.46
Lumière, \$21.50 Post. etc. \$187.74 Papeterie 623.29
\$114.06
Salaires, Officiers, \$91.87 Emp. Bureau, \$638.51 735.38
Divers (Bureau) \$54.71 . . . . . 54.71
Frais voy. Off. \$ . . . . . Sesssion C. G. \$ 535.00
Inspection, \$385.49 Enquêtes, \$ . . . . . 385.49
Ass. Gar. Off. Cl. & B. F. \$ Remboursement, 105.35
Divers, . . . . . 105.35
4815.10
Moins montant chargé Cse Gén. au lieu Cse Dot 39.85
\$ 4,275.60
Balance 31 octobre 1912 . . . . . 1,683.42
\$ 5,959.02

Résumé

Caisse de Dotation, surplus . . . . . \$ 397,878.53
Caisse des Malades . . . . . 86,013.73
Caisse d'Epargne . . . . . 135,676.25
Surplus de remise . . . . . 336.99
\$1,619,905.00
Moins Caisse Générale . . . . . 1,598.58
\$1,618,306.42

Placements des Fonds

Fabriques . . . . . \$ 114,035.00
Municipalités Scolaires . . . . . 71,575.75
Municipalités . . . . . 35,410.00
Prêts Hypothécaires . . . . . 1,305,118.90
Dépôt Gouvernement, N. B. . . . . 10,000.00
Banques Hochelaga, Provinciale, Nationale, Fmrague, C. B. of C. . . . . 19,473.50
Immeuble . . . . . 62,138.25
\$1,618,306.85

Attesté à Montréal, 30 novembre 1912
Certifié correct. (Signé), ALF. ST CYR, Trés. Gén. (Signé), O. BOURDON, J. A. MIGNAULT, Auditeurs.

NECROLOGIE

Table with columns: No., NOM, AGE, ADMISSION (Cercle ou B. P., Date), DÉCÈS (Date, Cause), Médecin Examineur. Lists names like François Corbeil, Louis Lavallée, Anthime P. Vendette, etc.

**ACCUSEE DE RECEPTION**

Montréal, 12 décembre 1912.

Monsieur MONET,

Sec.-Gén. Alliance Nationale.

Cher Monsieur,

Madame Laura Lamontagne Dugal me prie de vous exprimer toute sa reconnaissance pour la promptitude avec laquelle, vous lui avez fait parvenir le montant de sa réclamation de mille piastres, en sa qualité de bénéficiaire au certificat d'assurance au décès dont son défunt mari, Jos. Dugal, était le détenteur.

A la gratitude de Madame Dugal, le Cercle St-Eusèbe, No 114, joint ses remerciements les plus pressés.

Veillez me croire,

Votre tout dévoué serviteur,

J.-A. RANGER, M.D., Trés.

Cercle St-Eusèbe No 114.

**CARTES DE CERCLES**

Lorsque le cercle porte le même nom que la ville ou la paroisse où il est établi, le nom de ces dernières n'est pas répété. Les noms des comtés ne sont indiqués que dans les cas où les paroisses portent les mêmes noms dans les comtés différents.

Pour ce qui est des officiers, s'ils ne demeurent pas en dehors de la paroisse où le cercle a son siège, nous ne mentionnons pas l'adresse.

ABRÉVIATIONS. C. signifie Cercle; S. B. P. C., Substitut du P. G. S. A., Sec.-archiviste; T., Trésorier; Md.-E., Médecin-examinateur.

Le coût de l'insertion d'une carte est de \$1.00 par ligne ou partie de ligne d'imprimé, par année.

- No 1—C. ST-JOSEPH, Montréal. Aug. Genard, Prés. 318 Centre; G. Larin, Md.-E., 383 St-Denis; O. Bourdon, Sec. A.; J. L. Versé, A.; Beaudoin, T., 9 Bld St-Laurent. Réun. 2e et 4e jan., 7 h. p.m., sous-sol, église St-Joseph.
- No 2—C. BEAUHARNOIS, Jos. Fortier, S. A.; André Leduc, T. Réun. 2e mar., 8 h. p.m., salle Vachon.
- No 3—C. VILLE-MARIE, Montréal. Ed. Barolet, S.A., 119 Lacasse; Ev. Daoust, T., 667 St-Jacques; S. J. Girard, Md.-E., 808 Dorchester O., Tél. Up 2594. Réun. 3e et 4e mar., 8 h. p.m., salle Lalonde, angle des rues Vinet et Notre-Dame O.
- No 4—C. SACRE-COEUR, Montréal. Rév. F. L. T. Adam, Chapelain, Chan. Hon.; J. O. Pesant, S. B. P. C.; 583 Champlain; J. Wilf. Michaud, Prés., 548 Plessis; G. Mousquin, S.A., 3 St-Hubert; W. Dufault, T., 184 Ontario Est; A. Lapierre, Md.-E., 401 Plessis. Réun. 2e et 4e mar., 8 h. p.m., salle St-Vincent de Paul.
- No 7—C. STE-ANNE DE BELLEVUE, J. A. Daoust, S.A.; M. C. Bezner, T. Réun. 3e mar., 7 1/2 h. p.m., Hôtel de St-Pierre, Montréal. Théo Bénard, S.A., 1136 St-André; J. A. Mignault, T., 1390 St-Hubert. Réun. 2e et 4e jan., 8 1/2 h. p.m., 235 Beaudry.
- No 9—C. STE-GENEVIEVE, Co. Jacq-Cartier, Al.-Héroux, S.A.; S. A. Bizard; A. Z. Libersan, T. Réun. dern. sam., 8 h. p.m., chez le notaire E. Libersan.
- No 10—C. ST-CHARLES, Montréal. A. Lachapelle, Prés. 200 Centre; Alex. Bourdon, Md.-E., 94 Laprairie; N. Bélisle, S.A., 601 Centre; S. Laprade, T., 572 Centre. Réun. 2e et 4e mar., 8 h. p.m., salle Quintal.
- No 12—C. ST-HENRI, M. P. G. S. A., Pilon, Prés.; J. A. Liberté, S.A., 11224 St-Antoine; P. C. Poirier, T., 1065 St-Antoine; J. O. A. Archambault, Md.-E., 1801 Notre-Dame O., Phone Mount 778. Réun. 2e et 4e jan., 8 h. p.m., Hôtel de St-Jacques.
- No 13—C. ST-JACQUES, Montréal. J. E. LaFontaine, S.A., et T., 174 Parc La Fontaine. Réun. 1er et 3e sam., 8 h. p.m., 149 Berri.
- No 16—C. ST-JEROME, Co. Terrebonne, S. Thibaud, S.A.; F. P. Vanier, T. Réun. 4e dim., 1.30h. p.m., au bureau de M. S. Thibaudau.
- No 22—C. ST-STANISLAS, Co. Beauharnois, Omer Vachon, S.A.; Ths Durnin, T. Réun. dern. ven., 7h. p.m., 342 Durnin.
- No 24—C. NOTRE-DAME DE LA GARDE, Isle Perrot, Joseph Lalonde, S.A.; W. Pilon, T. Réun. 3e dim., 2 1/2 h. p.m., bureau de M. le curé.
- No 25—C. LAROCQUE, Sherbrooke. E. P. Béard, Prés. 44 St-Jacques, 2 h. p.m., chez le notaire E. Héroux.
- No 26—C. ST-LOUIS, J. Art. Linnoges, Prés.; Em. Gauthier, S.A. Réun. 2e et 4e mar.
- No 29—C. HOCHÉLAGA, Montréal. J. T. Surprenant, S.A., 445 Bourdonnière; W. Desjardins, T., 140 Davidson. Réun. 2e et 4e mar., 8 h. p.m., 1597 Ste-Catherine Est.
- No 31—C. MONTCALM, St-Jacques l'achigan, Amédée Dugas, Prés.; Mag. Granger, S.A.; Angelbert Forest, T. Réun. dern. dim., 8 h., salle publique.
- No 32—C. SALABERRY, Valleyfield, M. Chatel, S.A.; Lépold Laplante, T. Réun. 1er, 3e dim., salle Monette, rue Ste-Cécile, 11h.
- No 37—C. CONTRECOEUR, Emile Lacasse, S.A., 34 St-Jacques, T. Réun. dern. lun., salle du Conseil, 7h.
- No 42—C. ST-VINCENT, Montréal. Jos. Laplante, S.A., 13 Fullum; Paul Bibeau, T., 136 Larivière; Dr F. LeFils, Md.-E., 87 Dufresne. Réun. dern. jan., 8h., salle Granger.
- No 44—C. ST-LOUIS, Montréal. G. A. Mailloux, S.A., 909 de Montigny Est; Jos. de Vaudreuil, T., 900 St-Hubert; Réun. 1er et 3e mar., 8 h. p.m., salle Baurt.
- No 46—C. RIGAUD, Ubald Séguin, S. A.; Jules A. Desjardins, T. Réun. dern. dim., au bureau J. A. Desjardins, après vêpres.

- No 49—C. JACQUES-CARTIER, Lachine. J. S. A. Ashby, S.A.; Robert Bournet, T. Réun. 2e, 4e mar., 8h., salle Union-St-Joseph.
- No 50—ST-GUILAUME, P. E. Sylvestre, S. A.; L. A. D. Gaudet, T. Réun. 2e et 4e mar., 8h.
- No 54—C. ST-JEAN CHRYSOSTOME, Co. Chateauguay, J. E. Derome, S.A.; A. J. Toupin, T. et Md.-E. Réun. dern. jan., 7h. p.m., salle du Conseil.
- No 58—C. STE-JUSTINE, Georges Desparois, S.A.; N. Béard, T. Réun. dern. dim., 8h. p.m., chez M. LaLanthe.
- No 64—C. N.-D. DE HULL, Hor. Pitre, S.A., 25 Britannia; Henri Bélanger, T., 119 Principale. Réun. 118 Principale, 2e et 4e mar., 8h.
- No 65—C. ST-ERASME-XAVIER, L'Épiphane. Médard Forest, S. A.; Geo. Dufort, N.P., T. Réun. dern. mar., chez M. Dufort, N.P.
- No 66—C. LAPRAIRIE, Alph. Duranceau, S.A.; Elphège Gravel, T. Réun. 4e lun., chez M. Dam. Gravel, 8h.
- No 67—C. ST-HYACINTHE, Hor. St-Germain, N.P., S.A., 93 Grand; Ephrem Proulx, T., 116 St-Antoine; Dr J. A. Viger, Md.-E., 184 Girouard. Réun. 1er, 3e mar., 86 St-Simon, 8h. p.m.
- No 69—C. ST-GEORGES, Maisonnewe, Olivier Lafontaine, Prés.; J. Dorion; B. A. Quintal, Md.-E., S.A., 171 Letourneau; Léon Houle, T., 305 Adam. Réun. 3e lun., 8h. p.m., 189 Letourneau.
- No 72—C. ST-BARTHELEMY, Rév. Régis Bonin, Chapelain; Jos. Lafontaine, S. B. P. C.; Oct. Labrière, T., E. Lanctôt, S.A.; Geo. L'Heureux, S.A. et T., Réunion 2e jan., 7.30h. p.m.
- No 78—C. ST-JEAN, Lionel Grégoire, S.A., A. E. L'Éveur, T., 46 Jacques-Cartier. Réun. 2e et 4e mar., 7 1/2 h. p.m., salle Grégoire.
- No 79—C. ST-JACQUES, Montréal. A. Corsin, Md.-E., 218 Maisonnewe; Tél. E. 8785; J. L. Maréchal, T., 224 Montcalm. Réun. 2e et 4e mar., 784 Ste-Catherine E.
- No 80—C. PIERREVILLE, H. L. Shooner, S.A.; P. Shooner, T. Réun. dern. dim., 8h. p.m., salle Shooner.
- No 89—C. ST-ERASME, J. R. Carrier, S. A.; Henri Tardif, T. Réun. 2e, 4e lun., 7.30h. p.m., salle Trotter.
- No 92—C. ST-JOACHIM, Louiseville. J. A. Vade boncouer, S.A.; L. A. Nobert, T. Réun. 15 et dernière du mois, 8.30h. p.m.
- No 100—C. ST-FRANÇOIS D'ASSISE, Beauceville. E. O. Lemieux, S.A.; P. A. Angers, T. Réun. dern. ven., 7h. p.m., au bureau M. A. Angers & Angers, N.P.
- No 101—C. DE LA BEULLE, St-Georges, Co. Beauce. S. Paquet, S.A.; Jos. Marie Bégin, T. Réun. dern. dim., à la salle publique, 1.30h.
- No 107—C. ST-CYRIL, Napierville. P. Raucourt, S.A. et T. Réun. 4e lun., 7h. p.m.
- No 108—C. CHAMPLAIN, Québec. Rév. Adél. Turmel, Chapelain; N. E. Fanillon, S. P. C., 358 St-Jean; Jos. Ronden, Prés.; E. J. Aiguillon; J. N. Girard, S.A., 29 Berthelot; J. E. Rondeau, T., 418 St-Jean. Réun. 2e et 4e mar., 8h. p.m., 87 d'Aiguillon.
- No 112—C. DE LORIMIER, Montréal. Léon Desautels, Prés., 796 Marie-Anne E., 61 Paquette, S.A., 109 Drolet; Wilfrid Fortin, Md.-E., 69 Garter; J. R. Picard, Md.-E., 123D Christophe Colomb. Réun. 2e et 4e jan., 8h. p.m., au No 626 Parc LaFontaine.
- No 114—C. ST-EUSEBE, Montréal. Emile Clermont, S.A., 1233 Ontario E.; J. A. Ranger, Md.-E.; et T., 1228 Ontario Est. Réun. 4e mar., à l'ancien presbytère de St-Eusèbe, rue Fullum, 8.15h. p.m.
- No 116—C. N.-D. DE GRANBY, Clarence Fortin, S.A.; J. A. Peltier, T. Réun. dern. mar., 7.30h. p.m., salle St-Jean-Baptiste.
- No 117—C. ST-AUGUSTE, Montréal. J. A. Delorme, S.A., 2331 Waverly; La DesRosières, T., 1835 Notre-Dame O. Réun. 1er, 2e et 4e mar., 8h. p.m.
- No 118—C. GARNEAU, Montréal. Moïse Vincent, S.A., 1129 Cartier; Jos. Labelle, T., 199 Vinet. Réun. 3e mar., salle Duvernay, 45 Vinet, 8h. p.m.
- No 119—C. ST-PIERRE, Abbé J. B. Grenier, curé, chap.; Abbé J. C. Lemieux, S. B. P. C.; J. P. Jacob, S.A. et T.; L. N. E. Lacoursière, Md.-E. Réun. 3e dim., 2h. p.m., salle Leduc.
- No 124—C. TRIFOLIUM, Trois-Rivières. Pierre Leclerc, S.A., 146 St-Olivier; L. G. Jourdain, T., 62 Royce, Réun. 2e et 4e mar., 8h. p.m., 29 du Platon.
- No 125—C. STE-GENEVIEVE DE BATISCAN, Rév. M. le curé J. A. Lesieur, Chapelain; Donat Bari beau, S. B. P. C.; Alex. Veilleux, Prés.; L.M.J. Thibault, S.A.; O. Duval, T.; Paul Trudel, Md.-E. Réun. dern. dim., après la messe, à la salle Biron.
- No 126—C. ST-EDOUARD, Montréal. T. Ratelle, S.A., 8048 Hôtel de Ville; J. B. Beaudry, T., 671 Huntly. Réun. 2e, 4e mar., salle St-Edouard, 358 Beauharnois, 8h.
- No 127—C. OLIER, Montréal. Yvon Lamontagne, Prés.; Augustin comte, S.A., 144 St-Urban, Ls A. Lamontagne, T., 259 St-Denis; O. Noel, Md.-E., 156 Parc LaFontaine. Réun. 4e mar., à la salle Lebeau, 777 Henri-Julien, 8h. p.m.
- No 135—C. BRUCHES, Montréal. J. M. E. Larichelière, S.A., 368a Montcalm; J. Arm. Ravnault, T., 434 St-Christophe; Z. Comtois, Md.-E., 1274 St-Hubert. Réun. 1er, 3e et 4e lun., 8h. p.m.
- No 140—C. CHICOUTIMI, D. W. Morier, S.A.; Alf. Morrier, T. Réun. 1er ven., bureau Cie des Eaux et Electricité, 8h. p.m.
- No 146—C. ST-PIERRE aux LIENS, Ville St-Pierre. H. C. St-Amant, S.A.; St-Jacques, Ville St-Pierre; Eug. Gaumont, T. Réun. 2e dim., Hôtel de Ville.
- No 146—C. STE-MARIE, Montréal. Euclide Daignault, S.A., 833 Charlotte; J. A. Girard, T., 1389 Bordeaux; J. N. Piroite, Md.-E., 201 St-Hubert. Tél. E. 1151. Réun. 2e et 4e lun., 149 Berri, 8h.
- No 148—C. CHENIER, Montréal. Georges Guy, S.A. et T., 325 Workman; Alex. Bourdon, Md.-E., 94 Laprairie. Réun. 3e mar., 8.15h. p.m., 1334a Notre-Dame O.
- No 149—C. ST-JEAN-BAPTISTE, Montréal. E. A. Desroches, S.A., 119 Boyer; R. F. Lachance, T., 715 Henri-Julien; P. Barrette, Md.-E., 1051 St-Denis. Réun. 2e et 4e ven., 777 Henri-Julien, 8h. p.m.
- No 150—C. LARTIGUE, Montréal. Ros. Bergeron, S.B. P. C.; Aldéric Lachapelle, Prés.; J. F. Bernard, S.A., 4007 Notre-Dame E.; J. F. Deschamps, Md.-E. Réun. der. dim., 4h p.m., salle Guy Beauvage.
- No 164—C. TACHE, Winnipeg, Man. J. A. Rhéaume,

- S.A., 770 Winnipeg; A. S. Piédaluc, T., 748 Victor. Réun. 3e lun., 8 h. p.m., sous-sol, église du Sacré-Coeur.
- No 155—C. LETELLIER, Man. Jos. Côté, Prés.; Z. Dumontier, V.-P.; Euc. Desautels, S.A. et T. Réun. 3e dim., 8h. p.m., salle municipale.
- No 158—C. LECLERC, Woonsocket, R. I. James Fontaine, S.A., 195 Gaultin; J. B. A. Savard, T., 378 National. Réun. 1er et 3e dim., 2h. p.m., au Cercle National. Ed. Commercial, rue Main.
- No 160—C. VERDUN, J. A. Leclair, S.A., 276 de Pégivie; Edgar St-Onge, T., 411 Gertrude. Réun. 1er, 3e mar., salle Collège Commercial, 50 Galt, 8h. p.m.
- No 162—C. STE-SCHOLASTIQUE, Jos. Savage, S.A.; S. Lamarche, Md.-E. et T. Réun. dern. merc. salle du Marché, 7.30h. p.m.
- No 163—C. DOLLARD, Montréal, T. Blais, Prés., 286 Liverpool; N. Desjardins, S.A., 140a Clark; Isais Goulet, T., 246 Hibernia. Réun. 1er, 3e mar., 8h. p.m., salle Unity, 590 Wellington.
- No 170—C. LEON XIII, Montréal. R. Guérin, S.A., 437 Huntly; Elz. Morency, T., 1489 St-Hubert; A. G. A. Ricard, Md.-E., 473 St-Denis. Réun. 4e jan., 8h. p.m.
- No 171—C. BERRI, 8h. p.m.
- No 171—C. CERMIZIAC, Montréal. Nap. Royal, Prés. 40 de Gaspé; Nap. Girard, S.A., 1313 Hôtel de Ville; Alex. Drouin, T., 87 Laurier E.; Dr E. Pelletier, Md.-E., 1820 Biv. St-Laurent. Réun. 2e, 4e mar., édifice Bq. des Marchands, 8h. p.m.
- No 172—C. FRONTENAC, Montréal. Armand LeFrançois, Prés., 474 Montcalm; B. Mongeau, S.A., 348 Desjardins; Geo. P. Viau, T., 509 Berri. Réun. 2e, 4e lun., 8 h. p.m.
- No 178—C. CONTANT, Montréal. Henri Lachance, Prés., 1633 Av. du Parc; Raoul Sauvé, S.A., 474 Dorchester E.; J. Edm. Lecompte, T., 249a Mentana; J. E. Bastien, Md.-E., 178 Visitation. Tél. Bld Est, 3424. Réun. 2e, 4e mar., 567 de Montigny, 8h. p.m.
- No 174—C. ST-JEAN de LA CROIX, Montréal. D. Juteau, Prés., 1019 Clarke; H. Paradis, S.A. et T., 2055 St-Dominique. Réun. 2e, 4e mar., 8h. p.m., salle du collège, 21 St-Zélie.
- No 177—C. PAPINEAU, Montréal. R. Huberdeau, Réun. 1er, 3e lun., salle Granger, 82 Iverville, 8h. p.m.
- No 179—C. ST-CAMILLE, Co. Wolfe. A. M. Bebbien, S.A. et T. Réun. dern. lun., salle publique, 8h. S.A. T. et Md.-E. Réun. Weedon, J. P. C. Lemieux.
- No 183—C. ST-PROBAC, S. A. et T. Réun. 2e mar., 7.30h. p.m.; A. Isidore Houde, T. Réun. 2e mar., 7.30h. p.m., à l'Hôtel St-Prospér.
- No 186—C. ST-ALPHONSE, Thetford Mines. Ch. Vaillancourt, S.A. et T. Réun. dern. dim., salle Perron. 12.30 h. p.m.
- No 187—C. ST-APOLLINAIRE, Emile Rousseau, S.A., Benj. Demers, T. Réun. dern. sam., salle Lafleur, 7h.
- No 189—C. ST-DESIRE Black Lake. C. D. Paradis, Prés. et Md.-E.; Jean Napert, V.-Prés.; David Champagne, S.A.; J. R. Ouellette, T. Réun. 3e dim., salle des Forestiers, 1h. p.m.
- No 190—C. ST-FERDINAND, P. A. Roberge, S.A. et T. Réun. le 28 du mois, salle Roberge, 8h. p.m.
- No 194—C. ST-BERNARDIN, Waterloo, Co. Shefford. Jos. M. Bourgeois, S.A. et T. Réun. 3e dim. après grand-messe, salle de la Fabrique.
- No 195—C. DUMOUILLIN, Yamachiche. A. J. Descoeteux, S.A. et T. Réun. dern. dim., 8h., salle Descoeteux.
- No 200—C. ST-STANISLAS d'ASCOT, Ascot Corner. Théod. Goyette, S.A.; B. Morier, T. Réun. 2e dim., après la messe, salle Forestiers Catholiques, 8h. p.m.
- No 204—C. PIE X, West Shefford. J. H. LaRose, S.A. et T. Réun. dern. jan., salle Elm Grove, 7.30h. p.m.
- No 210—C. LAFONTAINE, Montréal. Nap. Lalonde, Prés.; P. G. 250 Chateauguay; J. W. Laforte, T. Collette, T., 718 Charlevoix. Réun. 1er, 3e mar., 750 Charlevoix, 8h. p.m.
- No 211—C. ST-DENIS, Co. St-Hyacinthe. J. O. Vézia, S.A.; L. E. Charon, T. Réun. 4e dim., à 11h. a.m., à la salle publique.
- No 208—C. ST-OURS, J. M. Richard, N.P., S.A.; J. H. A. Larose, T. et Md.-E. Réun. 3e dim., à midi, chez M. Richard, N.P.
- No 209—C. COURCELLES, Geo. Garant, S.A.; Nap. Brousseau, T. Réun. 2e dim., 8h. p.m., chez le Trésorier.
- No 210—C. ST-VITAL, Lambert, Valm. Deveau, S.A.; Elzear Deveau, T. Réun. 3e dim., à la salle publique, 11h. a.m.
- No 213—C. ST-ROCH, Co. L'Assomption. Arc. Lebeau, S.A. et T.; J. A. Labrèche, Md.-E. Réun. dern. dim., après vêpres, chez le Secrétaire.
- No 217—C. STE-PRADEXE, Bromptonville. J. A. Allard, S.A.; J. I. Lapointe, T. Réun. dern. mar. à 7h. p.m., salle du Conseil Municipal.
- No 220—C. ST-MALACHIE, Ormstown. L. A. Rousseau, N.P., S.A.; J. E. Daoust, T. Réun. dern. dim., salle de la vieille école, 11.30h. a.m.
- No 222—C. GARDE CHAMPLAIN, Québec. J. A. Lamondin, Prés.; J. O. Bélanger, S.A., 246 Richelieu; Jos. Moffet, T., 127 des Fossés. Réun. 3e jan., 8h. p.m., rue Charest.
- No 224—C. IMMACULEE CONCEPTION, Cookshire. Art. Laprise, S.A.; M. L. Rousseau, T. Réun. 3e dim., 7.30h. p.m., école catholique, village.
- No 231—C. LA VIOLETTE, Capelton. Cléop. Carboneau, S.A. et T. Réun. 1er dim., 1h. p.m., à la sacristie.
- No 233—C. d'YVOUILLE, Sherbrooke. H. N. Brien, Prés., 86 King; Alb. C. Demers, S.A. et T., 13e Gillespie. Réun. 2e dim., 1.30h. p.m., au bureau de la Cité de Frais Funéraires, 77 King.
- No 234—C. ROBERT, Asbestos. J. O. A. Deslisle, S.A., Gédéon Boisvert, T. Réun. 3e dim., après la messe, salle Brunen.
- No 236—C. DE BEAUJEU, Wotton. Elz. Côté, S.A.; David Cormier, T. Réun. 3e dim., à midi, salle publique du village.

No 240—Cl. ROUSSIN, Pointe-aux-Trembles, Co. Laval. O. Gervais, S.A.; Théodore Dulude, T. Réun. dern. dim., 7h. p.m. à la Sacristie.

No 244—Cl. ST-PHILIPPE, Windsor Mills. W. Beau pré, S.A.; Omer Reid, T. Réun. 4e dim. 1h. p.m., sous-bassement de la sacristie.

No 246—Cl. ST-THOMAS, Compton. Frs Aude, S. A. et T. Réun. 3e dim., 7.30h., chez M. Frs Aude.

No 247—Cl. STE-ULALIE, Rvd. Phil. Ducharme. Chapelain, A. Gaudet, Frs.; P. de Néri Richard, S.A. et T. Réun. 4e sam., 8h. p.m., chez M. Ed. Héon.

No 251—Cl. de LA PELTRIE, Rock Island, Co. Stanstead. F. X. LeBlanc, S.A.; Geo. Boisvert, T. Réun. dern. dim., à midi.

No 261—Cl. ST-VENANT, Paquetville, Co. Compton. Ol. Chicoine, S.A. et T. Réun. 4e sam., à 7h. salle des Forestiers Catholiques.

No 263—Cl. ARTHABASKA, A. A. Picher, S. A.; F. X. Lemieux, T. Réun. 3e ven., 7.30h. p.m., à l'Hôtel de Ville.

No 265—Cl. RIVIERE-à-PIERRE, Wilbrod Voyer, S.A. et T. Réun. 1er dim., 2h. p.m., salle publique du Conseil.

No 267—Cl. ROYAL, Montréal. J. D. Marotte, S. A., 1062 Sanguelet; Alex. Drouin, T. 87 Rte. Latour E. Réun. 4e sam., 8h. p.m., salle du cercle paroissial.

No 284—Cl. ST-PRIME, Co. Chicoutim. Phydime Gauthier, S.A. et T. Réun. dern. lun., à 8h., chez M. Phyd. Gauthier.

No 296—Cl. STE-AGATHE, Co. de Terrebonne. Rod. Dazé, M.D., S.A. et T. Réun. dern. dim., 8h., salle Forget.

No 302—Cl. OKA, Adolphe Chéné, S.A.; J. W. Ouimet, T. et Md.-E. Réun. 3e dim., 1.30h. p.m., au collège.

No 309—Cl. ST-ALEXANDRE, Co. Itherville. Joseph Bergeron, S.A.; Germain Rattée, T. Réun. 3e dim. après la messe, à la salle publique.

No 311—Cl. VILLERAY, Montréal. Pierre Beaucage, S.A., 2611 de Chateaubriand; Jos. E. Roy, T., 2473 de Chateaubriand. Réun. 2e, 4e mer., à 8h. p.m., chez Raymond, 815 St. Hubert.

No 316—Cl. COULONGE, Roxton Pond. Jos. Fournier, S.A. et T. Réun. dern. dim., après la messe, chez M. F. Larose.

No 318—Cl. BRASSARD, Dalhousie, N.B. Stan. Blanchard, S.A.; Mathias Comeau, T. Réun. 3e dim., à 4h. p.m., salle à Dalhousie.

No 320—Cl. DUQUETTE, Montréal. Hector Charrette, S.A., 629 Mentana; R. Millette, T., 635 Berri. Réun. 1er, 3e jeu., 8h. p.m., 140 Berri.

No 321—Cl. D'AMOUR, Edmundston, Co. Madawaska, N.B. René U. Beaulieu, S.A.; Eusèbe Lajoie, T. Réun. 3e dim. 1.30h. p.m., salle Edr. Ouellet.

No 323—Cl. ARCHAMBAULT, Grand Falls, N. B. Ach. J. Bastille, S.A. et T. Réun. 3e ven., à 8h. p.m., chez M. Syl. Martin.

No 325—Cl. MOREAU, St-Març. Co. Verchères. Clivis O. Sénéchal, S.A. et T. Réun. 1er dim., après la messe, salle publique.

No 327—Cl. ST-ARSENE, Montréal. Jos. E. Laforest, S.A., 2091 Bid. St-Laurent; Patrick Angelito, T., 481 Daniel. Réun. 1e, 3e mer., 8h., coin Byver et Bélanger.

No 328—Cl. d'AIGUILLOTT, Outremont. W. Brodeur, S. A. et T., 650 Bloomfield. Réun., dern. mer., 8h., à l'école Ste-Madeleine, rue Bloomfield.

No 330—Cl. DUHAMEL, Rapide de l'Original. Ern. Charrette, S.A. et T. Réun. 3e lun., 8h., chez M. E. Charrette.

No 333—Cl. CHATEAUBRIAND, Montréal. L. Millette, S.A., 694, 6e av. Rosemont; Jos. Beveutiu, T., 1671 Masson. Réun. 2e, 4e ven., 8h. p.m., Salle Millier, coin 6e av. et C. St-Jacques.

No 334—Cl. DORION, Broughton Est. Alph. Casgrain, S.A.; J. E. Cliche, Md.-E. et T. Réun. 3e mer., à la sacristie paroissiale, 8h. p.m.

No 338—Cl. LA TUQUE, Co. Champlain. Hild. Cantin, S.A.; J. W. Chasson, T. Réun. 3e dim., 4h. p.m., à la salle municipale.

No 340—Cl. GIGUEUX, Jos. Ed. Piché, S.A.; Henri Côté, T. Réun. 3e dim., 4h. p.m., salle Nunzio.

No 342—Cl. N.-D. DE GRACE, Montréal. Osc. Genest, S.A., 125 Coolbrooke; G. A. Décarie, T., 540 av. Décarie. Réun. 1er, 3e mer., 8h. p.m., 688 av. Décarie.

No 343—Cl. LAVALLEE, Montréal. R. Lefrançois, S. A., 528 C. Gilford; J. N. Garceau, T., 336 de Lanou-dière. Réun. 2e, 4e mar., 8h. p.m., salle St-On c. Mont-Royal Est.

S.A., 528 C. Gilford; J. N. Garceau, T., 336 de Lanou-dière. Réun. 2e, 4e mar., 8h. p.m., salle St-On c. Mont-Royal Est.

No 344—de LA VERENDRYE, Ste-Agathe, Man. Ad. Honin, S.A. et Md.-E. Réun. dern. dim., 8h. p.m., salle publique.

No 347—La PERADE, Ste-Anne de la Pêrade. Emile Langlois, S.A.; Z. Paquin, T. Réun. 3e dim., 11.30h. a.m., salle du Conseil Municipal.

No 354—Cl. MORINVILLE, Alberta. J. A. Nantel, S.A.; Komuald Morin, T. Réun. 2e ven., 8h. p.m., à la salle publique.

No 355—Cl. ST-ALBERT, Alberta. Narc. St-Jean, S.A.; Jos. Ouimet, T. Réun. 2e jeu., 8h. p.m., à l'Hôtel de Ville.

No 356—Cl. ST-PAUL des METIS, Alberta. J. C. Thérien, S.A. et T. Réun. dern. dim., après grand-messe, à l'école.

No 360—Cl. CALGARY, Alberta. J. L. Olivier, S.A. et T., 1027, 19e av. S. E. Réun. 3e lun., 8h. p.m., à la salle de l'église, St-Sacr-Coeur.

No 367—Cl. N.-D. DE STANBRIDGE, Art. Denault, S.A. et T. Réun. dern. ven., 7.30h. p.m., salle Bédard.

No 371—Cl. PASCAL, Duck Lake, Sask. Norb. Jos. Berrault, S.A. et T. Réun. 3e dim., à l'école publique catholique.

No 372—Cl. VONDA, Saskatchewan. A. A. Girouard, S.A. et T. Réun. 3e dim., 11.30 h. a.m., salle école catholique.

No 373—Cl. BOURDEL, Howell, Sask. Pierre Wagner, S.A. et T. Réun. 3e dim., 4h., salle Lévesque.

No 376—Cl. LA BOCAILLE, Ste-Anne de la Pocatière. Jos. E. Lévesque, S.A.; R. Ruybaud, T. Réun. 3e dim., 11 h. a.m., salle Ruybaud.

No 378—Cl. ST-PIERRE, Nouvelle-Écosse. R. J. Pélissier, S.A. et T. Réun. 3e dim., 7.30 h. p.m., à la Salle Côté.

**Droits d'entrée pour devenir membre de "L'Alliance Nationale"**

Four certificats de participation de \$ 500	.....	\$0.50
" " " " " " " " " "	.....	1.00
" " " " " " " " " "	.....	2.00
" " " " " " " " " "	.....	3.00
Droit d'inscription à la Caisse des Malades	.....	0.50
Honoraire d'examen médical	.....	2.00

**Tarif des contributions mensuelles pour un Certificat de dotation**

Age	\$500.00	\$1000.00	\$2000.00	\$3000.00	Age	\$500.00	\$1000.00	\$2000.00	\$3000.00
16	80	55	110	220	36	110	95	190	285
17	05	110	220	330	37	105	205	410	615
18	05	110	220	330	38	110	215	420	625
19	05	110	220	330	39	115	225	430	635
20	05	110	220	330	40	120	235	440	645
21	06	115	230	345	41	125	245	450	655
22	06	115	230	345	42	130	255	460	665
23	06	120	240	360	43	135	265	470	675
24	06	120	240	360	44	140	275	480	685
25	06	125	250	375	45	150	300	500	700
26	06	130	260	390	46	160	320	520	720
27	07	135	270	405	47	170	340	540	740
28	07	140	280	420	48	180	360	560	760
29	07	145	290	435	49	190	380	580	780
30	07	150	300	450	50	205	405	610	810
31	08	155	310	465	51	215	430	640	840
32	08	160	320	480	52	230	460	670	870
33	08	165	330	495	53	240	485	700	900
34	09	175	350	525	54	265	530	760	960
35	09	185	370	555					

**Tarif des contributions mensuelles pour un Certificat d'assurance au décès (vie entière)**

Age	\$500.00	\$1000.00	\$2000.00	\$3000.00	Age	\$500.00	\$1000.00	\$2000.00	\$3000.00
16	\$0	\$1	\$2	\$3	36	\$0	\$1	\$2	\$3
17	05	10	20	30	37	05	10	20	30
18	05	10	20	30	38	05	10	20	30
19	05	10	20	30	39	05	10	20	30
20	05	10	20	30	40	05	10	20	30
21	05	10	20	30	41	05	10	20	30
22	05	10	20	30	42	05	10	20	30
23	05	10	20	30	43	05	10	20	30
24	05	10	20	30	44	05	10	20	30
25	05	10	20	30	45	11	22	44	66
26	06	11	22	33	46	12	24	48	72
27	06	12	24	36	47	12	25	50	75
28	06	12	24	36	48	13	26	52	78
29	06	12	24	36	49	14	27	54	81
30	06	13	26	39	50	14	28	56	84
31	07	13	26	39	51	15	30	60	90
32	07	14	28	42	52	15	31	62	93
33	07	14	28	42	53	15	32	64	96
34	07	15	30	45	54	17	35	70	105
35	08	15	30	45					

**MALADIE**

Les contributions ci-dessous sont exigibles des membres qui se sont inscrits pour recevoir des bénéfices hebdomadaires en cas de maladie, d'après leur âge à l'inscription.

Age	Taux	Age	Taux	Age	Taux	Age	Taux
16	\$0 35	26	\$0 40	36	\$0 5	46	\$0 60
17	35	27	40	37	45	47	60
18	35	28	40	38	45	48	60
19	35	29	40	39	45	50	69
20	35	30	40	40	50	50	75
21	35	31	40	41	50	51	80
22	35	32	40	42	50	52	85
23	40	33	45	43	55	53	90
24	40	34	45	44	55	54	100
25	40	35	45	45	55		

Une légère cotisation mensuelle est imposée par les cercles pour couvrir leurs frais d'administration, tel que loyer, et, et pour payer au Conseil Général 10c par membre par mois pour rétribution.

**St-Germain, Guérin & Raymond**

**AVOCATS**  
**30, RUE SAINT-JACQUES**

I p. "La Patrie."

**L'ALLIANCE NATIONALE**

PUBLIÉ PAR  
LA SOCIÉTÉ DE SECOURS MUTUELS  
"L'ALLIANCE NATIONALE"  
A MONTREAL  
57, Avenue Viger B. P. Boite 37  
Téléphone Bell : Est, 3017-3018

**OFFICIERS GENERAUX**

S. G. Mgr P. Bruchési . . . . . Président Honoraire  
S. G. Mgr. G. Gauthier, . . . . . Aumônier

**BUREAU EXECUTIF**

Ls-Arsène Lavallée C.R. . . . . Président Général  
F.-C. Laberge, arp. géomètre et ing. civil, . . . . .  
ter V.-Prés. Gén.  
Chs Duquette, comptable . . . . . 2ème V.-Prés. Gén.  
Georges Monet, comptable . . . . . Secrétaire Général  
A. St.-Cy, courtier . . . . . Trésorier Général  
Théo. Cypihot M.D., . . . . . Médecin en Chef  
Bug.-H. Godin, avocat . . . . . Aviseur Légal  
L.-O. Dauray, N.P., . . . . . Directeur  
Fr's Fautoux, avocat . . . . . Directeur  
P.-H. Bédard, M.D., . . . . . Directeur  
J. A. Lapierre, M. D., . . . . . Directeur  
J. D. Vliar, architecte . . . . . Directeur  
Jos. Contant, pharmacien . . . . . Ancien Prés. Général

**Département d'Organisation et d'Inspection**

Chs Duquette, . . . . . Inspecteur en Chef  
G.-H. Vaillancourt, . . . . . Organisateur et Inspecteur  
C. Manseau . . . . . Organisateur et Inspecteur  
J. E. Alfred Arnaud, . . . . . Organisateur  
J.-E. Arnault, . . . . . Organisateur  
J.-E.-O. Beiliveau, . . . . . Organisateur

**PLACEMENTS**  
A. ST-CYR, Trésorier Général  
Heures de Bureau : 11½ A.M. à 12½ P.M.  
Percepteur (Art. 198)  
M. JODOIN, 57, AVENUE VIGER  
MONTREAL

**L'Alliance Nationale**

Capital de Réserve  
Dans sa caisse de dotation, (assurance  
de vie), 30 Novembre 1912, \$1,397,878.55  
Dans ses caisses locales des malades,  
au 1er Janvier 1912 . . . . . 281,454.66  
Dans sa caisse centrale des malades  
30 Novembre 1912 . . . . . 86,013.73

Total 1,765,346.94

**Après 19 ans d'opération**  
Effectif - 23,792 membres en règle au 1er Novembre 1912  
Nombre de cercles en règle au 1er Janvier 1913 . . . . . 348  
Nombre de bureaux de perception en règle au 1er  
Janvier 1913 . . . . . 93

**FONDEE EN 1900**

**Banque Provinciale DU CANADA**

7 et 9 Place d'Armes, Montréal.  
Président : M. H. Laporte,  
Gérant Général : M. Tancred Bienvenu

Capital Autorisé, - - - - - \$2,000,000.00  
Capital Payé - - - - - 1,000,000.00  
Réserve et Surplus - - - - - 512,483.19

**Département d'Épargne ordinaire @ 3%**  
48 Succursales dans les Provinces de Québec,  
d'Ontario et du Nouveau-Brunswick.

**L'Alliance Nationale fait des dépôts à cette Institution.**

**Banque d'Hochelaga MONTREAL**

Capital autorisé : \$ 4,000,000  
Capital payé : - \$ 3,000,000  
Fonds de réserve et surplus : \$ 2,650,000  
Total de l'actif au-delà de \$29,000,000

La Banque a DIX-HUIT bureaux dans la ville, elle reçoit les dépôts d'épargne lesquels peuvent être retirés à volonté et sur lesquels elle paie 3% d'intérêt DEUX FOIS par année.

14 FÉV 1913  
DU QUEBEC